



POST TENEBRAS LUX

54e législature

4e année

Le Grand Conseil est convoqué

Jeudi 10 Mai 2001 , de 17h00 à 19h00
Jeudi 10 Mai 2001 , de 20h30 à 23h30
Vendredi 11 Mai 2001 , de 17h00 à 19h00
Vendredi 11 Mai 2001 , de 20h30 à 23h00
Jeudi 17 Mai 2001 , de 8h00 à 9h50
Jeudi 17 Mai 2001 , de 10h05 à 11h55
Jeudi 17 Mai 2001 , de 14h00 à 16h50
Jeudi 17 Mai 2001 , de 17h05 à 18h20

Procès-Verbal

A. POINTS INITIAUX

1 EXHORTATION

2 PERSONNES EXCUSEES

3 PROCES-VERBAL DES PRECEDENTES SEANCES

Procès-verbal de la session du 5 et 6 avril Adopté
2001

4 DISCUSSIONS ET APPROBATION DE L'ORDRE DU JOUR

Avec modifications Adopté

5 DECLARATIONS DU CONSEIL D'ETAT ET COMMUNICATIONS

La commission des transports du Grand Conseil a désigné une délégation formée d'un député par parti représenté en son sein pour suivre l'élaboration du projet de réseau au sens de l'article 12 de la loi sur le réseau des transports publics (H 1 50) et l'avancement de sa réalisation.

Sont désignés :

Mme Anita Frei (VE), Mme Nelly Guichard (DC), Mme Françoise Schenk-Gottret (S), M. Michel Ducret (R), M. Pierre Ducrest (L) et M. Jean Spielmann (AG).

Erratum dans la loi 8188-2 (mesures de soutien en faveur des locataires et de l'emploi), voté le 6 avril 2001 :

A l'article 37, alinéa 3, à la fin de la première phrase, il faut lire : "conformément à l'article 39, alinéa 6 de la loi précitée" (et non alinéa 4). Une rectification sera publiée dans la FAO.

RAPPORTS DIVERS

5.a RD 404

Rapport divers GC

2001005951

Hommage à Mme DALLEVES-ROMANESCHI Caroline, députée démissionnaire

Le 10/05/2001 à 20h30 Objet clos

RAPPORTS DIVERS

- 5.b RD 405 **Rapport divers GC** 2001005952
Rapport de la commission des droits politiques et du règlement du Grand Conseil sur la compatibilité de la/du successeur remplaçant Mme DALLEVES-ROMANESCHI Caroline, députée démissionnaire
Le 10/05/2001 à 20h30 Pris acte
Commentaire/Amendement :
Rapport oral de M. Jacques BENE (L)
- 5.c E 1072 **Election** 2001005953
Prestation de serment de la/du successeur remplaçant de Mme DALLEVES-ROMANESCHI Caroline, députée démissionnaire
Le 11/05/2001 à 17h00 Objet clos
Commentaire/Amendement :
Prestation de serment de M. Roberto BROGGINI (VE)

6.a CORRESPONDANCES

- 1335 **courrier GC** 2001006422
Réponse du Conseil d'Etat à la procédure de consultation fédérale sur le projet de rapport initial de la Suisse sur la Convention sur l'élimination de toutes les formes de discriminations à l'égard des femmes
Le 10/05/2001 à 17h00 Pris acte
- 1336 **courrier GC** 2001006424
Réponse du Conseil d'Etat à la procédure de consultation fédérale relative à la révision de la loi sur la radio et la télévision
Le 10/05/2001 à 17h00 Pris acte
- 1337 **courrier GC** 2001006425
Réponse du Conseil d'Etat à la procédure de consultation fédérale sur les forêts
Le 10/05/2001 à 17h00 Pris acte
- 1338 **courrier GC** 2001006426
Réponse du Conseil d'Etat à la procédure de consultation fédérale sur la révision partielle des ordonnances sur la signalisation routière et sur les règles de circulation routière, ainsi qu'au projet d'ordonnance sur l'aménagement de zones à 30 km/h et de zones de rencontre
Le 10/05/2001 à 17h00 Pris acte
- 1339 **courrier GC** 2001006427
Réponse du Conseil d'Etat à la procédure de consultation fédérale relative à la législation sur la nationalité
Le 10/05/2001 à 17h00 Pris acte
- 1340 **courrier GC** 2001006428
Réponse du Conseil d'Etat à la procédure de consultation fédérale relative au rapport La Poste/Swisscom
Le 10/05/2001 à 17h00 Pris acte
- 1341 **courrier GC** 2001006430
Le Conseil d'Etat répond au Département fédéral de justice et police pour l'informer qu'il préfère au Grand Théâtre le Jet d'eau comme motif cantonal genevois devant apparaître en filigrane sur une des pages du nouveau passeport suisse
Le 10/05/2001 à 17h00 Pris acte

6.a CORRESPONDANCES

- 1342 **courrier GC** 2001006431
Le Conseil d'Etat nous adresse copie de son courrier au Procureur général, M. Bertossa, pour le saisir du dossier sur l'Office des poursuites et faillites
Un courrier de la commission de contrôle de gestion du 26 avril a été adressé au Procureur général, M. Bertossa, au sujet de l'Office des poursuites et faillites
Le 10/05/2001 à 17h00 Pris acte
- 1343 **courrier GC** 2001006432
Le Tribunal fédéral nous communique son arrêt sur le recours déposé par MM. Jean DELPECH, Antoine AUCHLIN et Yves JEANMAIRET contre la loi 8311 établissant un budget administratif de l'Etat de Genève pour l'année 2001 ; octroi d'une subvention pour la construction du stade de la Praille. Le Tribunal fédéral rejette ce recours
Le 10/05/2001 à 17h00 Pris acte
Commentaire/Amendement :
Transmis à la commission des finances
- 1344 **courrier GC** 2001006433
Le Grand Conseil a adressé au Tribunal fédéral ses observations complémentaires concernant le recours déposé par M. Michel LAMBELET contre la loi 8202 sur l'imposition des personnes physiques (LIPP V)
Le 10/05/2001 à 17h00 Pris acte
Commentaire/Amendement :
Transmis à la commission des fiscale
- 1345 **courrier GC** 2001006434
La commune du Grand Saconnex nous fait savoir qu'elle appuie le constat de M. Daniel TISSOT (corresp. 1317) sur les problèmes de circulation dans la commune relatifs au Salon de l'automobile
Le 10/05/2001 à 17h00 Pris acte
Commentaire/Amendement :
Transmis à la commission des transports
- 1346 **courrier GC** 2001006436
Nous avons reçu copie d'un courrier adressé aux différentes instances concernées, sur la prise de position commune de l'Assemblée générale des étudiants de l'EPFL, de la Conférence universitaire des associations d'étudiants, de la Fédération des associations d'étudiants et de l'Association lausannoise des étudiants en pharmacie, quant à la réalisation du « projet triangulaire »
Le 10/05/2001 à 17h00 Pris acte
Commentaire/Amendement :
Transmis à la commission de l'enseignement supérieur
- 1347 **courrier GC** 2001006439
L'Association Thônex-réalisme nous fait part de ses préoccupations concernant des projets d'urbanisation sur la commune d'Ambilly sur le territoire de Thônex
Le 10/05/2001 à 17h00 Pris acte
Commentaire/Amendement :
Transmis à la commission de l'aménagement du canton
- 1348 **courrier GC** 2001006441
M. Roger MAYOU, pour le groupe de Suisse-romands de retour d'Arménie, nous adresse copie de son courrier au directeur du Musée du CICR pour sa prise de position quant à l'actualisation du Mur du Temps du musée du CICR
Le 10/05/2001 à 17h00 Pris acte

6.a CORRESPONDANCES

- 1349 **courrier GC** 2001006442
M. Jakob MEILI nous écrit concernant les méthodes salariales en vigueur dans la profession des taxis genevois
Le 10/05/2001 à 17h00 Pris acte
Commentaire/Amendement :
Transmis à la commission des transports
- 1350 **courrier GC** 2001006443
Le Chancelier, M. Robert Hensler, nous adresse la réponse du président de la Confédération, M. Moritz Leuenberger, à la R 438 « demandant aux autorités fédérales d'associer la Conférence des directeurs cantonaux aux travaux de révision législative touchant les grands services publics, notamment celui de la Poste » renvoyée le 16 février 2001 au Conseil d'Etat
Le 10/05/2001 à 17h00 Pris acte
Commentaire/Amendement :
Transmis au signataire de la R 438
- 1351 **courrier GC** 2001006444
La Communauté genevoise d'action syndicale nous écrit au sujet du PL 7817-A et de la M 1341-B (contrat-types et conventions collectives) et de l'amendement général soumis in fine à la commission de l'économie
Le 10/05/2001 à 17h00 Pris acte
Commentaire/Amendement :
Ces deux objets figurent au point 62
- 1352 **courrier GC** 2001006445
L'Association suisse des infirmières et infirmiers nous écrit au sujet de la M 1398 « pour revaloriser la profession d'infirmière et d'infirmier »
Le 10/05/2001 à 17h00 Pris acte
Commentaire/Amendement :
Concerne le point 29
- 1353 **courrier GC** 2001006446
Le Centre d'enseignement des professions de la santé et de la petite enfance nous informe qu'il s'associe au mouvement de l'Association des étudiants du Bon Secours au sujet de leur demande de « réintroduction des indemnités financières lors des stages que requiert leur formation ».
Le 10/05/2001 à 17h00 Pris acte
- 1354 **courrier GC** 2001006447
M. Michel CAILLAT nous communique ses remarques concernant la lecture de deux correspondances : occupants du squat Rhino et participants de Critical Mass
Le 10/05/2001 à 17h00 Pris acte
Commentaire/Amendement :
Voir correspondance 1331 et 1334, session du 5 et 6 avril 2001
- 1355 **courrier GC** 2001006807
Le Conseil d'Etat nous a transmis le compte rendu de l'assemblée générale de SairGroup réunie le 25 avril 2001
Le 10/05/2001 à 20h30 Pris acte
Commentaire/Amendement :
Ce compte rendu figurera au Mémorial

6.a CORRESPONDANCES

- 1356 **courrier GC** 2001006808
La Société de la Restauration et du 1er Juin vous a adressé l'invitation officielle à participer, le vendredi 1er juin au Port-Noir, à la cérémonie de la commémoration du débarquement des troupes confédérés
Le 11/05/2001 à 17h00 Pris acte
- 1357 **courrier GC** 2001006809
Réponse du Conseil d'Etat à la procédure de consultation fédérale sur la révision de l'ordonnance sur les services de télécommunication (service universel)
Le 17/05/2001 à 14h00 Pris acte
- 1358 **courrier GC** 2001006810
Le Groupement Transports et Economie nous fait savoir qu'il maintient l'initiative populaire IN 114 « Pour le libre choix du mode de transport », malgré l'invalidation partielle décidée par le Grand Conseil
Le 17/05/2001 à 14h00 Pris acte
Commentaire/Amendement :
Transmis à la commission des transports

6.b PETITIONS

- P 1346 **Pétition GC** 2001004611
Initié(e) par : M. Steve Blaser
concernant le règlement d'application de la loi sur les forêts
Le 10/05/2001 à 17h00 Objet renvoyé en commission : Aménagement du canton
- P 1347 **Pétition GC** 2001004638
Initié(e) par : Le corps enseignant HES-S2
concernant la convention intercantonale créant la Haute Ecole Spécialisée Santé-Social de Suisse romande (HES-S2)
Le 10/05/2001 à 17h00 Objet renvoyé en commission : Enseignement supérieur
- P 1349 **Pétition GC** 2001006147
Initié(e) par : MM. Pierre De Mérey, Jean-Yves Glauser
concernant le parcage dans la vieille-ville
Le 10/05/2001 à 17h00 Objet renvoyé en commission : Pétitions
- P 1350 **Pétition GC** 2001006185
Initié(e) par : Mme Melinda Hiltbrand
contre la nouvelle grille-horaire du Cycle d'orientation
Le 10/05/2001 à 20h30 Objet renvoyé en commission : Enseignement et éducation
Commentaire/Amendement :
Lecture le 10 mai 2001, à 17h00
- P 1351 **Pétition GC** 2001006449
Initié(e) par : Association des habitants du quartier de La-Tambourine
concernant le PLQ du quartier de La-Tambourine
Le 17/05/2001 à 8h00 Objet renvoyé en commission : Travaux

7 ANNONCES ET DEPOTS

7.a DE PROJETS DE LOIS

- PL 8247 **Projet de loi GC** 2000005608
Initié(e) par : MM. Christian Grobet, Jean Spielmann, Pierre Vanek
modifiant la loi sur la protection des monuments, de la nature et des sites (L 4 05)
Le 17/05/2001 à 10h05 Objet retiré
Commentaire/Amendement :
Par ses auteurs
- PL 8511 **Projet de loi GC** 2001006811
Initié(e) par : Mmes et MM. Christine Sayegh, Fabienne Bugnon, Rémy Pagani, Christian Grobet, Bernard Lescaze, Claude Blanc
modifiant la loi sur l'organisation judiciaire (E 2 05)
Le 17/05/2001 à 17h05 Objet annoncé
- PL 8512 **Projet de loi GC** 2001006816
Initié(e) par : Mme et MM. Charles Beer, Christian Brunier, Alain Charbonnier, Christine Sayegh, Alberto Velasco
instituant une nouvelle surveillance du marché de l'emploi
Le 17/05/2001 à 17h05 Objet annoncé

7.b DE PROPOSITIONS DE MOTIONS

- M 1407 **Proposition de motion** 2001006988
Initié(e) par : M. Rémy Pagani
concernant le site industriel de Sécheron
Le 11/05/2001 à 17h00 Objet annoncé
Commentaire/Amendement :
Demande de traitement en urgence, au point 23 bis, refusée le 11 mai 2001, à 20h30

7.c DE RESOLUTIONS

- R 439 **Proposition de résolution** 2001006812
Initié(e) par : Mmes et MM. Elisabeth Reusse-Decrey, Bernard Annen, Anita Cuénod, Etienne Membrez, Antonio Hodgers
relative au principe de la communication des notes de séances et procès-verbaux des commissions parlementaires
Le 17/05/2001 à 17h05 Point déplacé
Commentaire/Amendement :
Urgence demandée et acceptée, traité au point 32 bis

7.d D'INTERPELLATIONS

7.e DE QUESTIONS ECRITES

- Q 3565 **Question écrite** 2001006145
Initié(e) par : M. Pierre Froidevaux
concernant la transparence des flux financiers dans les EMS
Le 10/05/2001 à 17h00 Objet renvoyé au Conseil d'Etat

7.e DE QUESTIONS ECRITES

- Q 3061-A **Réponse du CE** 2001004207
Initié(e) par : M. Berthier Perregaux
Réponse du Conseil d'Etat à la question "Comment mieux protéger les couloirs réservés aux TPG ?"
Le 10/05/2001 à 17h00 Objet clos
- Q 3232-A **Réponse du CE** 2001003932
Initié(e) par : Mme Christiane Magnenat Schellack
Réponse du Conseil d'Etat à la question "Pub et TPG."
Le 10/05/2001 à 17h00 Objet clos
- Q 3312-A **Réponse du CE** 2001003931
Initié(e) par : Mme Claire Torracinta-Pache
Réponse du Conseil d'Etat à la question "Signalons le parking du bâtiment de la direction des télécommunications."
Le 10/05/2001 à 17h00 Objet clos
- Q 3566 **Question écrite** 2001006814
Initié(e) par : M. Roberto Brogginini
concernant le garage à bicyclettes
Le 11/05/2001 à 17h00 Objet renvoyé au Conseil d'Etat

8 RAPPORT DE LA COMMISSION DE GRACE

1 rapport Préavis adopté

ELECTIONS

- 9 E 1063 **Election** 2001005954
d'une ou d'un membre du Fonds cantonal de compensation de l'assurance-maternité (un membre par parti représenté au Grand Conseil). (Entrée en fonction : 1er juillet 2001 ; Durée du mandat : jusqu'au 28 février 2002)
Le 10/05/2001 à 17h00 Objet clos
Commentaire/Amendement :
Sont élus :
M. Jean Rémy ROULET (L), Mme christine SAYEGH (S), Mme Maria CASARES (AG), Mme Nathalie SCHNEUWLY (R), M. Gérard GOBET (DC) et Mme Fabienne BUGNON (VE).
- 10 E 1064 **Election** 2001005955
d'une ou d'un substitut du Procureur, en remplacement de M. ROBERT David, élu juge au Tribunal de première instance. (Entrée en fonctions : 1er juillet 2001).
Le 11/05/2001 à 20h30 Objet clos
Commentaire/Amendement :
Est élu : M. Patrick CHENAUX (L), le 10 mai 2001, à 17h00.
A prêté serment le vendredi 11 mai 2001, à 20h30.

ELECTIONS

- 11 E 1065 **Election** 2001005956
d'une ou d'un juge au Tribunal de première instance (demi charge) en remplacement de Mme HERITIER LACHAT Anne, démissionnaire. (Entrée en fonctions : 1er juillet 2001).
Le 10/05/2001 à 20h30 Objet clos
Commentaire/Amendement :
Est élue au scrutin secret : Mme Jocelyne DEVILLE-CHAVANNE (AG), le 10 mai 2001, à 17h00.
A prêté serment le jeudi 10 mai 2001, à 20h30.
- 12 E 1068 **Election** 2001005957
d'une ou d'un juge assesseur au Tribunal des baux et loyers (représentant les locataires), en remplacement de Mme GUGLIELMETTI Milena, démissionnaire. (Entrée en fonctions immédiate).
Le 10/05/2001 à 20h30 Objet clos
Commentaire/Amendement :
Est élue : Mme Béatrice Viviane ANTOINE (RPSL), à 17h00.
A prêté serment le jeudi 10 mai 2001, à 20h30.
- 13 E 1069 **Election** 2001005958
d'une ou d'un membre de la commission consultative cantonale pour l'aménagement du territoire (un membre par parti représenté au Grand Conseil), en remplacement de M. VALANCE Guy (AG), démissionnaire. (Entrée en fonction immédiate ; Durée du mandat : jusqu'au 28 février 2002).
Le 10/05/2001 à 17h00 Objet reporté au 14.06.2001
- 14 E 1070 **Election** 2001005959
d'une ou d'un membre du Conseil d'administration de la fondation des logements économiques de Genève (Z 629) (un membre par parti représenté au Grand Conseil), en remplacement de M. ZIHLMANN Bernard (DC), démissionnaire. (Entrée en fonction immédiate ; Durée du mandat : jusqu'au 28 février 2002)
Le 10/05/2001 à 17h00 Objet clos
Commentaire/Amendement :
Est élu : M. Marc GUILLERMIN (DC).
- 15 E 1071 **Election** 2001005960
d'une ou d'un juge d'instruction, en remplacement de M. ZECCHIN Georges, démissionnaire. Entrée en fonctions : 1er août 2001
Le 10/05/2001 à 20h30 Objet clos
Commentaire/Amendement :
Est élue : Mme Alix FRANCOTTE CONUS (VE), à 17h00.
A prêté serment le jeudi 10 mai 2001, à 20h30.

16.a INTERPELLATIONS URGENTES

IU 1069 à IU 1078 / Développées le jeudi 10 mai 2001, à 17h00

16.b REPONSES DU CONSEIL D'ETAT AUX INTERPELLATIONS URGENTES

IUE 13	<p>Interpellation urgente écrite Initié(e) par : M. Albert Rodrik Réforme de la psychiatrie adulte (Département de psychiatrie des Hôpitaux Universitaires de Genève - HUG) Suite de la M 1085 Le 11/05/2001 à 17h00 <u>Objet clos</u></p>	DASS	2001005232
IUE 14	<p>Interpellation urgente écrite Initié(e) par : M. Gilles Godinat qu'en est-il de la conservation des archives publiques ? Le 11/05/2001 à 17h00 <u>Objet clos</u></p>	DIAE	2001006008
IU 1069	<p>Interpellation urgente Initié(e) par : M. Alberto Velasco délaï de réponse du CE aux questions écrites : à quand la réponse à sa question écrite concernant l'ex-ministre tunisien ? Le 11/05/2001 à 17h00 <u>Objet clos</u></p>	DJPT	2001006474
IU 1070	<p>Interpellation urgente Initié(e) par : M. Alberto Velasco publication dans les journaux des postes de travail HES Le 10/05/2001 à 17h00 <u>Objet clos</u></p>	DIP	2001006478
IU 1071	<p>Interpellation urgente Initié(e) par : M. Claude Blanc reprise des échanges de bétail entre Suisse et France Le 10/05/2001 à 17h00 <u>Objet clos</u></p>	DIAE	2001006480
IU 1072	<p>Interpellation urgente Initié(e) par : M. Claude Blanc service Internet du Grand Conseil : éligibilité des députés Le 11/05/2001 à 17h00 <u>Objet clos</u></p>	GC	2001006482
IU 1073	<p>Interpellation urgente Initié(e) par : M. Christian Brunier service des contraventions : problème au niveau du courrier pour des raisons de restrictions budgétaires Le 11/05/2001 à 17h00 <u>Objet clos</u></p>	DJPT	2001006484
IU 1074	<p>Interpellation urgente Initié(e) par : M. John Dupraz amarrage des bateaux à Céligny Le 11/05/2001 à 17h00 <u>Objet clos</u></p>	DAEL	2001006485
IU 1075	<p>Interpellation urgente Initié(e) par : M. John Dupraz inondations à Lully au chemin de la Léchaire Le 11/05/2001 à 17h00 <u>Objet clos</u></p>	DAEL	2001006487
IU 1076	<p>Interpellation urgente Initié(e) par : M. John Dupraz droit foncier rural Le 10/05/2001 à 17h00 <u>Objet clos</u></p>	DIAE	2001006489

16.b REPONSES DU CONSEIL D'ETAT AUX INTERPELLATIONS URGENTES

IU 1077	<p>Interpellation urgente Initié(e) par : M. John Dupraz salaire des employés agricoles Le 11/05/2001 à 17h00 <u>Objet clos</u></p>	DEEE	2001006490
IU 1078	<p>Interpellation urgente Initié(e) par : Mme Jeannine De Haller manque d'enseignants dans le primaire Le 11/05/2001 à 17h00 <u>Objet clos</u></p>	DIP	2001006491

B. AFFAIRES COURANTES

B.1 OBJETS NON TRAITES LORS DE LA SESSION PRECEDENTE

GRAND CONSEIL* (GC)

17	RD 398	<p>Rapport divers GC Initié(e) par : DF intermédiaire de la commission de contrôle de gestion concernant les pratiques de recours aux agences d'emploi temporaires dans les services de l'Etat (réponse intermédiaire à la motion 1300) Le 10/05/2001 à 20h30 <u>Objet renvoyé au Conseil d'Etat</u> Commentaire/Amendement : Suite des débats. Rapport de Mme Gobet Alexandra (S).</p>	2001004118
----	--------	---	------------

CONSEIL D'ETAT* (CE)

Néant

AMENAGEMENT, EQUIPEMENT ET LOGEMENT* (DAEL)

(Titulaire: M. Laurent Moutinot; suppléant: M. Gérard Ramseyer)

18	PL 7976-A	<p>Projet de loi CE Initié(e) par : Conseil d'Etat ouvrant un crédit complémentaire pour le bouclement du crédit pour le financement d'un parking sous l'extension de Palexpo, au Grand-Saconnex Le 10/05/2001 à 17h00 <u>Objet adopté en 3 débats</u></p>	1998018412
		<p><i>Rapport de la commission</i> Travaux</p>	<p><i>Rapporteur / Rapporteuse</i> M. Luc Gilly (AG) M. Chaïm Nissim (VE)</p>
			<p>Majorité Minorité</p>

AMENAGEMENT, EQUIPEMENT ET LOGEMENT* (DAEL)

(Titulaire: M. Laurent Moutinot; suppléant: M. Gérard Ramseyer)

- | | | | | | | | | | | | | |
|---------------------------------|---------------------------------|--|---------------------------------|---------------------------------|--|-----------------------|------------------------|----------|------------|------------------------|----------|------------|
| 19 | PL 8165-A | <p>Projet de loi GC</p> <p>Initié(e) par : Mmes et MM. Marie-Paule Blanchard-Queloz, Anne Briol, Jeannine De Haller, Erica Deuber-Ziegler, Christian Grobet, Rémy Pagani, Pierre Vanek, Salika Wenger, Georges Krebs, Cécile Guendouz, Marie-Paule Blanchard-Queloz, David Hiler</p> <p>sur la création d'une zone 4B protégée à Chêne-Bougeries</p> <p><i>Le 11/05/2001 à 17h00 <u>Objet retiré</u></i></p> <p><i>Commentaire/Amendement :</i></p> <p><i>Par ses auteurs</i></p> <table border="0" style="width: 100%;"> <tr> <td style="width: 50%;"><i>Rapport de la commission</i></td> <td style="width: 30%;"><i>Rapporteur / Rapporteuse</i></td> <td style="width: 20%;"></td> </tr> <tr> <td>Aménagement du canton</td> <td>M. Alain Etienne (S)</td> <td>Majorité</td> </tr> <tr> <td></td> <td>M. Walter Spinucci (R)</td> <td>Minorité</td> </tr> </table> | <i>Rapport de la commission</i> | <i>Rapporteur / Rapporteuse</i> | | Aménagement du canton | M. Alain Etienne (S) | Majorité | | M. Walter Spinucci (R) | Minorité | 1999013579 |
| <i>Rapport de la commission</i> | <i>Rapporteur / Rapporteuse</i> | | | | | | | | | | | |
| Aménagement du canton | M. Alain Etienne (S) | Majorité | | | | | | | | | | |
| | M. Walter Spinucci (R) | Minorité | | | | | | | | | | |
| | PL 8361-A | <p>Projet de loi CE</p> <p>Initié(e) par : Conseil d'Etat</p> <p>modifiant les limites de zones sur le territoire de la commune de Chêne-Bougeries (création d'une zone 4B protégée avec abrogation de la zone de développement 3)</p> <p><i>Le 11/05/2001 à 17h00 <u>Objet adopté en 3 débats</u></i></p> <table border="0" style="width: 100%;"> <tr> <td style="width: 50%;"><i>Rapport de la commission</i></td> <td style="width: 30%;"><i>Rapporteur / Rapporteuse</i></td> <td style="width: 20%;"></td> </tr> <tr> <td>Aménagement du canton</td> <td>M. Alain Etienne (S)</td> <td>Majorité</td> </tr> <tr> <td></td> <td>M. Walter Spinucci (R)</td> <td>Minorité</td> </tr> </table> | <i>Rapport de la commission</i> | <i>Rapporteur / Rapporteuse</i> | | Aménagement du canton | M. Alain Etienne (S) | Majorité | | M. Walter Spinucci (R) | Minorité | 2000012738 |
| <i>Rapport de la commission</i> | <i>Rapporteur / Rapporteuse</i> | | | | | | | | | | | |
| Aménagement du canton | M. Alain Etienne (S) | Majorité | | | | | | | | | | |
| | M. Walter Spinucci (R) | Minorité | | | | | | | | | | |
| | PL 8362-A | <p>Projet de loi CE</p> <p>Initié(e) par : Conseil d'Etat</p> <p>approuvant l'aménagement de la rue de Chêne-Bougeries (R.C. 2) destiné à la création d'un site protégé pour le tram et déclarant d'utilité publique cet aménagement</p> <p><i>Le 11/05/2001 à 17h00 <u>Objet refusé</u></i></p> <table border="0" style="width: 100%;"> <tr> <td style="width: 50%;"><i>Rapport de la commission</i></td> <td style="width: 30%;"><i>Rapporteur / Rapporteuse</i></td> <td style="width: 20%;"></td> </tr> <tr> <td>Aménagement du canton</td> <td>M. Alain Etienne (S)</td> <td>Majorité</td> </tr> <tr> <td></td> <td>M. Walter Spinucci (R)</td> <td>Minorité</td> </tr> </table> | <i>Rapport de la commission</i> | <i>Rapporteur / Rapporteuse</i> | | Aménagement du canton | M. Alain Etienne (S) | Majorité | | M. Walter Spinucci (R) | Minorité | 2000012736 |
| <i>Rapport de la commission</i> | <i>Rapporteur / Rapporteuse</i> | | | | | | | | | | | |
| Aménagement du canton | M. Alain Etienne (S) | Majorité | | | | | | | | | | |
| | M. Walter Spinucci (R) | Minorité | | | | | | | | | | |
| 20 | PL 8424-A | <p>Projet de loi CE</p> <p>Initié(e) par : Conseil d'Etat</p> <p>ouvrant un crédit d'étude de 931'000F en vue de la construction de la deuxième étape de l'Hôpital des enfants "bâtiment haut"</p> <p><i>Le 11/05/2001 à 17h00 <u>Objet adopté en 3 débats</u></i></p> <table border="0" style="width: 100%;"> <tr> <td style="width: 50%;"><i>Rapport de la commission</i></td> <td style="width: 30%;"><i>Rapporteur / Rapporteuse</i></td> <td style="width: 20%;"></td> </tr> <tr> <td>Travaux</td> <td>M. Alberto Velasco (S)</td> <td></td> </tr> </table> | <i>Rapport de la commission</i> | <i>Rapporteur / Rapporteuse</i> | | Travaux | M. Alberto Velasco (S) | | 2000015055 | | | |
| <i>Rapport de la commission</i> | <i>Rapporteur / Rapporteuse</i> | | | | | | | | | | | |
| Travaux | M. Alberto Velasco (S) | | | | | | | | | | | |
| 21 | P 1238-A | <p>Pétition GC</p> <p>Initié(e) par : Groupement des Habitants de Vermont</p> <p>Place des Nations : respect de la volonté populaire</p> <p><i>Le 11/05/2001 à 17h00 <u>Objet adopté et renvoyé au Conseil d'Etat</u></i></p> <table border="0" style="width: 100%;"> <tr> <td style="width: 50%;"><i>Rapport de la commission</i></td> <td style="width: 30%;"><i>Rapporteur / Rapporteuse</i></td> <td style="width: 20%;"></td> </tr> <tr> <td>Aménagement du canton</td> <td>M. Luc Gilly (AG)</td> <td></td> </tr> </table> | <i>Rapport de la commission</i> | <i>Rapporteur / Rapporteuse</i> | | Aménagement du canton | M. Luc Gilly (AG) | | 1999003448 | | | |
| <i>Rapport de la commission</i> | <i>Rapporteur / Rapporteuse</i> | | | | | | | | | | | |
| Aménagement du canton | M. Luc Gilly (AG) | | | | | | | | | | | |

FINANCES* (DF)

(Titulaire: Mme Micheline Calmy-Rey; suppléant: M. Robert Cramer)

Néant

INTERIEUR, AGRICULTURE, ENVIRONNEMENT ET ENERGIE* (DIAE)

(Titulaire: M. Robert Cramer; suppléant: M. Carlo Lamprecht)

Néant

ECONOMIE, EMPLOI ET AFFAIRES EXTERIEURES* (DEEE)

(Titulaire: M. Carlo Lamprecht; suppléante: Mme Micheline Calmy-Rey)

- 22 PL 8215-B **Projet de loi CE** 2000004012
Initié(e) par : Conseil d'Etat
autorisant le Conseil d'Etat à adhérer à l'accord intercantonal sur l'élimination des entraves techniques au commerce (L 5 07.0)
Le 11/05/2001 à 20h30 Objet adopté en 3 débats
- | | | |
|---------------------------------|---------------------------------|----------|
| <i>Rapport de la commission</i> | <i>Rapporteur / Rapporteuse</i> | |
| Travaux | M. Jean-Pierre Gardiol (L) | Majorité |
| | M. Pierre Vanek (AG) | Minorité |
- 23 P 1331-A **Pétition GC** 2001000137
Initié(e) par : Association des Entreprises et Artisans du Site industriel de Sécheron
concernant le site industriel de Sécheron
Le 11/05/2001 à 20h30 Objet adopté et renvoyé au Conseil d'Etat
- | | | |
|---------------------------------|---------------------------------|--|
| <i>Rapport de la commission</i> | <i>Rapporteur / Rapporteuse</i> | |
| Pétitions | Mme Anita Cuénod (AG) | |

JUSTICE, POLICE ET TRANSPORTS* (DJPT)

(Titulaire: M. Gérard Ramseyer; suppléant: M. Laurent Moutinot)

- 24 PL 7231-B **Projet de loi GC** 1998009585
Initié(e) par : MM. Gilles Godinat, Christian Grobet, Jean Spielmann
sur la gestion des parkings de l'Etat (H 1 13)
Le 17/05/2001 à 8h00 Objet adopté avec amendements en 3 débats
- Commentaire/Amendement :*
Amendements :
Art. 9, al. 2, 1re phrase (nouvelle teneur)
2 TOUTEFOIS SONT SOUMIS AU GRAND CONSEIL POUR APPROBATION SOUS FORME D'UN PROJET DE LOI PORTANT SUR UN PROJET ENTIEREMENT ETUDIE:
- Art. 9, al.3 (nouveau)*
3 LE PROJET DE LOI DOIT S'INTEGRER DANS UNE VISION GLOBALE ET CONTENIR:
A) UNE DESCRIPTION DE L'OUVRAGE AVEC TOUTES SES PARTIES, LEUR DESTINATION, LEUR SURFACE ET LEUR VOLUME, LEUR CONCEPT ENERGETIQUE;
B) UNE PREMIERE ESTIMATION DU COUT PROBABLE DES TRAVAUX;
C) UNE PREMIERE ESTIMATION DES FRAIS PROBABLES DE FONCTIONNEMENT.
- Art. 25 CLAUSE ABROGATOIRE*
LA LOI SUR LA FONDATION POUR LA CONSTRUCTION ET L'EXPLOITATION DES PARCS DE STATIONNEMENTS, DU 25 OCTOBRE 1968 (PA 315.00), EST ABROGEE.
- Art. 26 ENTREE EN VIGUEUR*
LA PRESENTE LOI ENTRE EN VIGUEUR LE LENDEMAIN DE SA PROMULGATION DANS LA FEUILLE D'AVIS OFFICIELLE.
- L'ART. 26 (souligné) ANCIEN DEVENANT L'ART. 27 (souligné)*
- | | | |
|---------------------------------|---------------------------------|----------|
| <i>Rapport de la commission</i> | <i>Rapporteur / Rapporteuse</i> | |
| Transports | M. Pierre Vanek (AG) | Majorité |
| | M. Pierre Ducrest (L) | Minorité |

JUSTICE, POLICE ET TRANSPORTS* (DJPT)

(Titulaire: M. Gérard Ramseyer; suppléant: M. Laurent Moutinot)

- 25 PL 8345-A **Projet de loi CE** 2000011668
Initié(e) par : Conseil d'Etat
modifiant le code de procédure pénale (E 4 20) (partie civile)
Le 17/05/2001 à 8h00 Objet adopté en 3 débats
Rapport de la commission *Rapporteur / Rapporteuse*
Judiciaire Mme Fabienne Bugnon (VE)
- 26 M 1396 **Proposition de motion** 2001003567
Initié(e) par : Mmes et MM. Luc Barthassat, Claude Blanc, Hubert Dethurens, Henri Duvillard, Nelly Guichard, Pierre Marti, Stéphanie Ruegsegger, Philippe Glatz, Pierre-Louis Portier, Catherine Passaplan, Michel Parrat, Etienne Membrez
pour une stratégie de lutte efficace contre la "cyberpédophilie", sur les plans cantonal, fédéral et international
Le 17/05/2001 à 8h00 Objet adopté et renvoyé au Conseil d'Etat
- 27 P 1213-A **Pétition GC** 1998016416
Initié(e) par : M. Paul Janin
"Comment cultiver en paix?"
Le 17/05/2001 à 8h00 Dépôt de la pétition sur le bureau
Rapport de la commission *Rapporteur / Rapporteuse*
Pétitions M. Luc Barthassat (DC)

ACTION SOCIALE ET SANTE* (DASS)

(Titulaire: M. Guy-Olivier Segond; suppléante: Mme Martine Brunshwig Graf)

- 28 PL 7948-A **Projet de loi GC** 1998018325
Initié(e) par : Mmes et MM. Jeannine De Haller, Marie-Françoise De Tassigny, Erica Deuber-Ziegler, Gilles Godinat, Louiza Mottaz, Jean-Pierre Restellini, Marie-Thérèse Engelberts
modifiant la loi sur l'exercice des professions de la santé, les établissements médicaux et diverses entreprises du domaine médical (K 3 05)
Le 11/05/2001 à 20h30 Objet adopté avec amendements en 3 débats
Commentaire/Amendement :
Amendement :
Art. 131 REEXAMEN DE LA LOI (nouvelle teneur)
LE GRAND CONSEIL EST CHARGE D'EXAMINER D'ICI AU 31 DECEMBRE 2003
L'OPPORTUNITE DE PROCEDER A UNE REVISION COMPLETE OU PARTIELLE DE LA PRESENTE LOI.
Rapport de la commission *Rapporteur / Rapporteuse*
Santé Mme Juliette Buffat (L)
- PL 7588-A **Projet de loi GC** 1998009624
Initié(e) par : Mmes et MM. Daniel Ducommun, Dominique Hausser, Danielle Oppliger, Jean-Claude Vaudroz, Laurent Moutinot, Gabrielle Maulini-Dreyfus
modifiant la loi sur l'exercice des professions de la santé, les établissements et diverses entreprises du domaine médical (K 3 05)
Le 11/05/2001 à 20h30 Objet retiré
Rapport de la commission *Rapporteur / Rapporteuse*
Santé Mme Juliette Buffat (L)

ACTION SOCIALE ET SANTE* (DASS)

(Titulaire: M. Guy-Olivier Segond; suppléante: Mme Martine Brunshwig Graf)

- | | | | |
|-----------|---|--|------------|
| PL 8000-A | Projet de loi GC | 1999001830 | |
| | Initié(e) par : Mme et MM. Michel Balestra, Thomas Büchi, Marie-Françoise De Tassigny, Gilles Godinat, Olivier Vaucher | | |
| | sur l'exercice de la naturopathie | | |
| | <i>Le 11/05/2001 à 20h30 <u>Objet retiré</u></i> | | |
| | <i>Rapport de la commission</i> | <i>Rapporteur / Rapporteuse</i> | |
| | Santé | Mme Juliette Buffat (L) | |
| PL 8099-A | Projet de loi GC | 1999010724 | |
| | Initié(e) par : Mmes et M. Janine Berberat, Marie-Paule Blanchard-Queloz, Fabienne Bugnon, Jeannine De Haller, Marie-Françoise De Tassigny, Janine Hagmann, Louiza Mottaz, Elisabeth Reusse-Decrey, Pierre-Pascal Visseur | | |
| | modifiant la loi sur l'exercice des professions de la santé, les établissements médicaux et diverses entreprises du domaine médical (K 3 05) | | |
| | <i>Le 11/05/2001 à 20h30 <u>Objet retiré</u></i> | | |
| | <i>Rapport de la commission</i> | <i>Rapporteur / Rapporteuse</i> | |
| | Santé | Mme Juliette Buffat (L) | |
| PL 8222-A | Projet de loi GC | 2000005605 | |
| | Initié(e) par : Mmes et MM. Roger Beer, Loly Bolay, Marie-Françoise De Tassigny, Albert Rodrik | | |
| | modifiant la loi sur l'exercice des professions de la santé, les établissements médicaux et diverses entreprises du domaine médical (K 3 05) (pharmacien dans les EMS) | | |
| | <i>Le 11/05/2001 à 20h30 <u>Objet retiré</u></i> | | |
| | <i>Rapport de la commission</i> | <i>Rapporteur / Rapporteuse</i> | |
| | Santé | Mme Juliette Buffat (L) | |
| P 1242-A | Pétition GC | 1999004721 | |
| | Initié(e) par : Mme Véronique Elefant-Yanni | | |
| | concernant les professions de psychologue clinicien, psychothérapeute et neuropsychologue | | |
| | <i>Le 11/05/2001 à 20h30 <u>Dépôt de la pétition sur le bureau</u></i> | | |
| | <i>Rapport de la commission</i> | <i>Rapporteur / Rapporteuse</i> | |
| | Santé | Mme Juliette Buffat (L) | |
| 29 | M 1398 | Proposition de motion | 2001003885 |
| | | Initié(e) par : Mmes et MM. Luc Barthassat, Claude Blanc, Hubert Dethurens, Henri Duvillard, Nelly Guichard, Pierre Marti, Philippe Glatz, Pierre-Louis Portier, Catherine Passaplan, Michel Parrat, Etienne Membrez | |
| | | pour revaloriser la profession d'infirmière et d'infirmier | |
| | | <i>Le 17/05/2001 à 8h00 <u>Objet adopté et renvoyé au Conseil d'Etat</u></i> | |
| 30 | M 1399 | Proposition de motion | 2001003883 |
| | | Initié(e) par : Mmes et MM. Luc Barthassat, Claude Blanc, Hubert Dethurens, Henri Duvillard, Nelly Guichard, Pierre Marti, Philippe Glatz, Pierre-Louis Portier, Catherine Passaplan, Michel Parrat, Etienne Membrez | |
| | | pour renforcer l'initiative privée dans le domaine de la construction d'EMS | |
| | | <i>Le 17/05/2001 à 8h00 <u>Objet adopté et renvoyé au Conseil d'Etat</u></i> | |
| | | <i>Commentaire/Amendement :</i> | |
| | | <i>Traitée avec le point 78</i> | |

ACTION SOCIALE ET SANTE* (DASS)

(Titulaire: M. Guy-Olivier Segond; suppléante: Mme Martine Brunshawig Graf)

- 31 M 1400 **Proposition de motion** 2001003879
Initié(e) par : Mme et MM. Charles Beer, Mireille Gossauer-Zurcher, Alain Charbonnier, Jacques-Eric Richard
pour un renforcement de la surveillance et de la sécurité des soins dans les Hôpitaux Universitaires de Genève (HUG)
Le 17/05/2001 à 8h00 Objet adopté et renvoyé au Conseil d'Etat

INSTRUCTION PUBLIQUE* (DIP)

(Titulaire: Mme Martine Brunshawig Graf; suppléant: M. Guy-Olivier Segond)

Néant

AFFAIRES MILITAIRES* (DAM)

(Titulaire: Mme Martine Brunshawig Graf; suppléant: M. Gérard Ramseyer)

Néant

B.2 OBJETS NOUVEAUX

GRAND CONSEIL (GC)

- 32 M 1403 **Proposition de motion** 2001004874
Initié(e) par : Mmes et M. Esther Alder, Marie-Paule Blanchard-Queloz, Fabienne Bugnon, Jeannine De Haller, Alexandra Gobet, Nelly Guichard, Françoise Schenk-Gottret, Nicole Castioni, Philippe Glatz
concernant l'application des mesures de répression du travail clandestin
Le 17/05/2001 à 10h05 Objet renvoyé en commission : Contrôle de Gestion
- 32 bis R 439 **Proposition de résolution** 2001006812
Initié(e) par : Mmes et MM. Elisabeth Reusse-Decrey, Bernard Annen, Anita Cuénod, Etienne Membrez, Antonio Hodgers
relative au principe de la communication des notes de séances et procès-verbaux des commissions parlementaires
Le 17/05/2001 à 17h05 Objet adopté

CONSEIL D'ETAT (CE)

- 33 PL 8487-A **Projet de loi CE** 2001003101
Initié(e) par : Conseil d'Etat
ouvrant un crédit d'investissement de 3'743'000 F pour le remplacement des centraux téléphoniques "Bourg-de-Four et Glacis-de-Rive" desservant une trentaine de bâtiments administratifs
Le 17/05/2001 à 10h05 Objet adopté en 3 débats
- Rapport de la commission* *Rapporteur / Rapporteuse*
Travaux M. Dominique Hausser (S)

AMENAGEMENT, EQUIPEMENT ET LOGEMENT (DAEL)

(Titulaire: M. Laurent Moutinot; suppléant: M. Gérard Ramseyer)

- 34 PL 8495 **Projet de loi CE** 2001003449
Initié(e) par : Conseil d'Etat
modifiant les limites de zones sur le territoire de la commune de Laconnex (création d'une zone sportive destinée à l'équitation, d'une zone agricole et d'une zone des bois et forêts)
Le 10/05/2001 à 17h00 Objet renvoyé en commission : Aménagement du canton
- 35 PL 8498 **Projet de loi GC** 2001005627
Initié(e) par : Mme et MM. Pierre-Alain Cristin, René Ecuyer, Christian Ferrazino, Christian Grobet, Rémy Pagani, Françoise Schenk-Gottret, Jean Spielmann, Pierre Vanek, Alberto Velasco
modifiant la loi générale sur les zones de développement (L 1 35) (Priorité aux logements sociaux et renforcement de la protection des locataires)
Le 17/05/2001 à 10h05 Objet renvoyé en commission : Logement
- 36 PL 8304-A **Projet de loi GC** 2000011525
Initié(e) par : MM. Christian Grobet, Jean Spielmann, Pierre Vanek
modifiant la loi sur la protection des monuments, de la nature et des sites (L 4 05)
Le 17/05/2001 à 10h05 Objet retiré

Rapport de la commission *Rapporteur / Rapporteuse*
LCI Mme Marie-Paule Blanchard-Queloz
(AG)
- PL 8390-A **Projet de loi CE** 2000012057
Initié(e) par : Conseil d'Etat
modifiant la loi sur la protection des monuments, de la nature et des sites (L 4 05) (rationalisation des procédures de classement)
Le 17/05/2001 à 10h05 Objet adopté en 3 débats

Rapport de la commission *Rapporteur / Rapporteuse*
LCI Mme Marie-Paule Blanchard-Queloz
(AG)
- M 1405 **Proposition de motion** 2001005947
Initié(e) par : Mmes et MM. Janine Berberat, Marie-Paule Blanchard-Queloz, Alain Etienne, Christian Grobet, René Koechlin, Pierre Marti, Françoise Schenk-Gottret, Alberto Velasco, Michel Ducret
concernant le règlement d'exécution de la LPMNS (art 45) : Autorité compétente en cas de mesure urgente dans un bâtiment protégé
Le 17/05/2001 à 10h05 Objet adopté et renvoyé au Conseil d'Etat
- 37 PL 8403-A **Projet de loi CE** 2000014200
Initié(e) par : Conseil d'Etat
de bouclage de la loi n° 4914 concernant l'ouverture d'un crédit en vue de la poursuite des travaux de la route du Nant-d'Avril (RC 5) et de l'élargissement de l'avenue Louis-Pictet (RC 75)
Le 17/05/2001 à 10h05 Objet adopté en 3 débats

Rapport de la commission *Rapporteur / Rapporteuse*
Travaux Mme Morgane Gauthier (VE)

AMENAGEMENT, EQUIPEMENT ET LOGEMENT (DAEL)

(Titulaire: M. Laurent Moutinot; suppléant: M. Gérard Ramseyer)

- | | | |
|------------------|---|------------|
| PL 8404-A | Projet de loi CE
Initié(e) par : Conseil d'Etat
de boucllement de la loi N° 6505 concernant l'ouverture d'un crédit pour l'exonération de carrefours giratoires sur le réseau routier cantonal
<i>Le 17/05/2001 à 10h05 <u>Objet adopté en 3 débats</u></i>

<i>Rapport de la commission</i> <i>Rapporteur / Rapporteuse</i>
Travaux Mme Morgane Gauthier (VE) | 2000014199 |
| PL 8405-A | Projet de loi CE
Initié(e) par : Conseil d'Etat
ouvrant un crédit complémentaire de 2'750'058F pour le boucllement des lois 5290 et 5773 en vue de la poursuite des travaux de la route du Nant-d'Avril (RC 5), de l'élargissement de la route de Satigny (RC 90) et de l'actuel chemin de Montfleury
<i>Le 17/05/2001 à 10h05 <u>Objet adopté en 3 débats</u></i>

<i>Rapport de la commission</i> <i>Rapporteur / Rapporteuse</i>
Travaux Mme Morgane Gauthier (VE) | 2000014195 |
| PL 8408-A | Projet de loi CE
Initié(e) par : Conseil d'Etat
de boucllement de la loi n° 6043 concernant l'ouverture d'un crédit pour les travaux d'aménagement de la route de Ferney (RC 7), sur le tronçon compris entre la route de la Vorge et la route de Colovrex (accès à la zone de développement industriel de la Susette, au Grand-Sacconnex)
<i>Le 17/05/2001 à 10h05 <u>Objet adopté en 3 débats</u></i>

<i>Rapport de la commission</i> <i>Rapporteur / Rapporteuse</i>
Travaux Mme Morgane Gauthier (VE) | 2000014188 |
| 37 bis PL 8438-A | Projet de loi CE
Initié(e) par : Conseil d'Etat
en vue de l'achat de bâtiments et de terrains propriété de Battelle Memorial Institute at Columbus à Carouge
<i>Le 10/05/2001 à 17h00 <u>Objet adopté avec amendements en 3 débats</u></i>
<i>Commentaire/Amendement :</i>
<i>Amendement :</i>
<i>Art. 7A AFFECTATION (nouveau)</i>
<i>DEUX TIERS DU PERIMETRE DU PLQ 28566A SONT AFFECTES A LA REALISATION DE LOGEMENTS SOCIAUX.</i>

<i>Commentaires : Urgence demandée et acceptée, le jeudi 10 mai 2001, à 17h00.</i>

<i>Rapport de la commission</i> <i>Rapporteur / Rapporteuse</i>
Finances M. Alberto Velasco (S) | 2001000277 |
| 38 PL 8442-A | Projet de loi CE
Initié(e) par : Conseil d'Etat
ouvrant un crédit d'investissement de 1'817'369 F pour l'aménagement des jardins familiaux à Plan-les-Ouates
<i>Le 17/05/2001 à 10h05 <u>Objet adopté en 3 débats</u></i>

<i>Rapport de la commission</i> <i>Rapporteur / Rapporteuse</i>
Travaux M. Alberto Velasco (S) | 2001000365 |

AMENAGEMENT, EQUIPEMENT ET LOGEMENT (DAEL)

(Titulaire: M. Laurent Moutinot; suppléant: M. Gérard Ramseyer)

- 39 M 1401 **Proposition de motion** 2001005057
Initié(e) par : Mmes et MM. Jeannine De Haller, René Ecuyer, Magdalena Filipowski, Luc Gilly, Gilles Godinat, Christian Grobet, Rémy Pagani, Jean Spielmann, Pierre Vanek, Cécile Guendouz
en vue de la création d'une zone de développement 3 destinée à du logement social sur les terrains des Communaux d'Ambilly, situés sur la commune de Thônex (droit d'initiative des députés)
Le 17/05/2001 à 10h05 Objet renvoyé en commission : Aménagement du canton
- 40 P 1214-A **Pétition GC** 1998016417
Initié(e) par : Mme Françoise Blanc
concernant des nuisances au chemin Du-Villard
Le 17/05/2001 à 10h05 Objet adopté et renvoyé au Conseil d'Etat
Rapport de la commission *Rapporteur / Rapporteuse*
Travaux M. Georges Krebs (VE)
- 41 P 1229-A **Pétition GC** 1998019076
Initié(e) par : Groupe de Membres de l'ACGT
relative au statut d'utilité publique de l'association genevoise du coin de terre (ACGT)
Le 17/05/2001 à 10h05 Objet adopté et renvoyé au Conseil d'Etat
Rapport de la commission *Rapporteur / Rapporteuse*
Pétitions M. Jean-Marc Odier (R)
- 42 P 1333-A **Pétition GC** 2001000139
Initié(e) par : Prospectacle SA
pour la survie du Palais
Le 17/05/2001 à 10h05 Dépôt de la pétition sur le bureau
Rapport de la commission *Rapporteur / Rapporteuse*
Pétitions M. Louis Serex (R)

FINANCES (DF)

(Titulaire: Mme Micheline Calmy-Rey; suppléant: M. Robert Cramer)

- 43 IN 115-B **Initiative populaire** 2000013121
Initié(e) par : Chambre Genevoise Immobilière
Casatax
Le 17/05/2001 à 10h05 Objet renvoyé en commission : Fiscale
Commentaire/Amendement :
Pris acte du rapport de la commission législative.
Rapport de la commission *Rapporteur / Rapporteuse*
Législative M. Jacques Fritz (L)
- 44 PL 8497 **Projet de loi GC** 2001005596
Initié(e) par : Mmes et MM. Claude Blanc, Nicolas Brunschwig, Daniel Ducommun, Pierre Froidevaux, Janine Hagmann, Stéphanie Ruegsegger, Jean Rémy Roulet
modifiant la constitution de la République et canton de Genève (A 2 00) (contre-projet à l'initiative 112 "Hausses d'impôts ? Aux électrices et électeurs de décider !")
Le 17/05/2001 à 14h00 Objet adopté en 3 débats
Commentaire/Amendement :
Rapport de M. Daniel Ducommun (R).
Discussion immédiate acceptée.

FINANCES (DF)

(Titulaire: Mme Micheline Calmy-Rey; suppléant: M. Robert Cramer)

- 51 PL 8479-A **Projet de loi CE** 2001001834
Initié(e) par : Conseil d'Etat
ouvrant un crédit d'investissement maximal de 25'231'000F pour la fourniture et la mise en oeuvre d'une application intégrée de gestion des ressources humaines, de gestion des salaires et d'administration du personnel
Le 17/05/2001 à 14h00 Objet adopté en 3 débats
Rapport de la commission Rapporteur / Rapporteuse
Finances M. Pierre Ducrest (L)
- 52 M 1404 **Proposition de motion** 2001005420
Initié(e) par : Mmes et MM. Bernard Clerc, Daniel Ducommun, Pierre Froidevaux, Alexandra Gobet, Mariane Grobet-Wellner, Christine Sayegh, Salika Wenger
pour une refonte totale du système de péréquation intercommunale
Le 17/05/2001 à 14h00 Objet adopté et renvoyé au Conseil d'Etat
- 53 P 1235-A **Pétition GC** 1999003357
Initié(e) par : Clims
pour l'obtention d'une subvention pour le CLIMS
Le 17/05/2001 à 14h00 Dépôt de la pétition sur le bureau
Rapport de la commission Rapporteur / Rapporteuse
Finances Mme Salika Wenger (AG)

INTERIEUR, AGRICULTURE, ENVIRONNEMENT ET ENERGIE (DIAE)

(Titulaire: M. Robert Cramer; suppléant: M. Carlo Lamprecht)

- 54 PL 8499 **Projet de loi CE** 2001003929
Initié(e) par : Conseil d'Etat
ouvrant un crédit d'investissement de 3'018'239F pour les travaux de dragage des ports de Choiseul, des Eaux-Vives, de Wilson et de la Perle du lac
Le 10/05/2001 à 17h00 Objet renvoyé en commission : Travaux
- 55 PL 8264-A **Projet de loi CE** 2000006493
Initié(e) par : Conseil d'Etat
modifiant la loi sur la procédure administrative (E 5 10) (coordination des procédures)
Le 17/05/2001 à 14h00 Objet adopté en 3 débats
Rapport de la commission Rapporteur / Rapporteuse
Législative Mme Christine Sayegh (S)
- 56 PL 7828-A **Projet de loi CE** 1998009703
Initié(e) par : Conseil d'Etat
bouclément de crédit de forage de prospection géothermique à Genève
Le 17/05/2001 à 14h00 Objet adopté en 3 débats
Commentaire/Amendement :
Traité avec le point 59
Rapport de la commission Rapporteur / Rapporteuse
Travaux M. Alberto Velasco (S)

INTERIEUR, AGRICULTURE, ENVIRONNEMENT ET ENERGIE (DIAE)

(Titulaire: M. Robert Cramer; suppléant: M. Carlo Lamprecht)

- | | | | |
|----|-----------|---|------------|
| 57 | PL 8348-A | <p>Projet de loi GC</p> <p>Initié(e) par : MM. Christian Brunier, Pierre-Alain Cristin</p> <p>constitutionnelle modifiant la constitution de la République et canton de Genève (A 2 00) (pour l'exercice des droits politiques dès 16 ans)</p> <p><i>Le 17/05/2001 à 14h00 <u>Objet refusé</u></i></p> <p><i>Rapport de la commission</i> <i>Rapporteur / Rapporteuse</i></p> <p>Droits politiques et règlement du Mme Catherine Passaplan (DC) Majorité</p> <p>Grand Conseil</p> <p style="text-align: right;">M. Alain Charbonnier (S) Minorité</p> | 2000012433 |
| | PL 8349-A | <p>Projet de loi GC</p> <p>Initié(e) par : MM. Christian Brunier, Pierre-Alain Cristin</p> <p>modifiant la loi sur l'exercice des droits politiques (A 5 05) (pour l'exercice des droits politiques dès 16 ans)</p> <p><i>Le 17/05/2001 à 14h00 <u>Objet retiré</u></i></p> <p><i>Rapport de la commission</i> <i>Rapporteur / Rapporteuse</i></p> <p>Droits politiques et règlement du Mme Catherine Passaplan (DC) Majorité</p> <p>Grand Conseil</p> <p style="text-align: right;">M. Alain Charbonnier (S) Minorité</p> | 2000012434 |
| 58 | PL 8456-A | <p>Projet de loi GC</p> <p>Initié(e) par : MM. Roger Beer, Thomas Büchi, Hervé Dessimoz</p> <p>modifiant la loi sur l'exercice des droits politiques (A 5 05) (exercice du vote par correspondance)</p> <p><i>Le 17/05/2001 à 14h00 <u>Objet renvoyé en commission : Droits politiques et règlement du Grand Conseil</u></i></p> <p><i>Rapport de la commission</i> <i>Rapporteur / Rapporteuse</i></p> <p>Finances Mme Mariane Grobet-Wellner (S)</p> | 2001002238 |
| 59 | M 1406 | <p>Proposition de motion</p> <p>Initié(e) par : M. Alberto Velasco</p> <p>concernant l'utilité des travaux de forage de prospection géothermique à Genève</p> <p><i>Le 17/05/2001 à 14h00 <u>Objet adopté et renvoyé au Conseil d'Etat</u></i></p> <p><i>Commentaire/Amendement :</i></p> <p><i>Traité avec le point 56</i></p> | 2001005635 |
| 60 | P 1215-A | <p>Pétition GC</p> <p>Initié(e) par : Mme Francine Oswald</p> <p>concernant les nuisances phoniques d'une piste pour modèles réduits au plateau de Frontenex</p> <p><i>Le 17/05/2001 à 17h05 <u>Dépôt de la pétition sur le bureau</u></i></p> <p><i>Rapport de la commission</i> <i>Rapporteur / Rapporteuse</i></p> <p>Pétitions Mme Salika Wenger (AG)</p> | 1998016418 |
| 61 | RD 401 | <p>Rapport divers CE</p> <p>Initié(e) par : Conseil d'Etat</p> <p>Rapport du Conseil d'Etat au Grand Conseil sur l'avancement des travaux de construction, d'adaptation et d'extension de la station d'épuration d'Aïre</p> <p><i>Le 17/05/2001 à 17h05 <u>Pris acte</u></i></p> | 2001003930 |

ECONOMIE, EMPLOI ET AFFAIRES EXTERIEURES (DEEE)

(Titulaire: M. Carlo Lamprecht; suppléante: Mme Micheline Calmy-Rey)

- | | | | | | | | | | | | | |
|---------------------------------|---------------------------------|---|---------------------------------|---------------------------------|--|----------|------------------------|----------|--|---------------------|----------|--|
| 62 | PL 7817-A | <p>Projet de loi GC</p> <p>Initié(e) par : MM. Christian Ferrazino, Rémy Pagani</p> <p>invitant les partenaires sociaux à conclure des conventions collectives dans tous les secteurs économiques du Canton de Genève et le cas échéant imposant des contrats-type de travail.</p> <p><i>Le 17/05/2001 à 17h05 <u>Objet renvoyé en commission : Economie</u></i></p> | 1998009697 | | | | | | | | | |
| | | <table border="0"> <tr> <td style="padding-right: 20px;"><i>Rapport de la commission</i></td> <td><i>Rapporteur / Rapporteuse</i></td> <td></td> </tr> <tr> <td>Economie</td> <td>M. Daniel Ducommun (R)</td> <td style="text-align: right;">Majorité</td> </tr> <tr> <td></td> <td>M. Rémy Pagani (AG)</td> <td style="text-align: right;">Majorité</td> </tr> </table> | <i>Rapport de la commission</i> | <i>Rapporteur / Rapporteuse</i> | | Economie | M. Daniel Ducommun (R) | Majorité | | M. Rémy Pagani (AG) | Majorité | |
| <i>Rapport de la commission</i> | <i>Rapporteur / Rapporteuse</i> | | | | | | | | | | | |
| Economie | M. Daniel Ducommun (R) | Majorité | | | | | | | | | | |
| | M. Rémy Pagani (AG) | Majorité | | | | | | | | | | |
| M 1341-B | | <p>Rapport du CE</p> <p>Initié(e) par : MM. Christian Grobet, Christian Ferrazino, Pierre Vanek, Rémy Pagani</p> <p>Rapport du Conseil d'Etat sur la motion sur les accords bilatéraux avec l'Union européenne : quels sont les conventions collectives et les contrats-types en force dans le canton de Genève?</p> <p><i>Le 17/05/2001 à 17h05 <u>Pris acte</u></i></p> | 2000013712 | | | | | | | | | |
| | | <table border="0"> <tr> <td style="padding-right: 20px;"><i>Rapport de la commission</i></td> <td><i>Rapporteur / Rapporteuse</i></td> <td></td> </tr> <tr> <td>Economie</td> <td>M. Daniel Ducommun (R)</td> <td style="text-align: right;">Majorité</td> </tr> <tr> <td></td> <td>M. Rémy Pagani (AG)</td> <td style="text-align: right;">Minorité</td> </tr> </table> | <i>Rapport de la commission</i> | <i>Rapporteur / Rapporteuse</i> | | Economie | M. Daniel Ducommun (R) | Majorité | | M. Rémy Pagani (AG) | Minorité | |
| <i>Rapport de la commission</i> | <i>Rapporteur / Rapporteuse</i> | | | | | | | | | | | |
| Economie | M. Daniel Ducommun (R) | Majorité | | | | | | | | | | |
| | M. Rémy Pagani (AG) | Minorité | | | | | | | | | | |

JUSTICE, POLICE ET TRANSPORTS (DJPT)

(Titulaire: M. Gérard Ramseyer; suppléant: M. Laurent Moutinot)

- | | | | | | | | | | |
|---------------------------------|---------------------------------|---|---------------------------------|---------------------------------|--|------------|------------------------|--|--|
| 63 | PL 8504 | <p>Projet de loi CE</p> <p>Initié(e) par : Conseil d'Etat</p> <p>modifiant la loi instituant la commission de conciliation en matière de baux et loyers (E 3 15) (reconvocation des parties)</p> <p><i>Le 10/05/2001 à 17h00 <u>Objet renvoyé en commission : Judiciaire</u></i></p> | 2001005123 | | | | | | |
| 64 | PL 8505 | <p>Projet de loi CE</p> <p>Initié(e) par : Conseil d'Etat</p> <p>modifiant la loi sur la juridiction des prud'hommes (juridiction du travail) (E 3 10) (adaptation de la valeur litigieuse)</p> <p><i>Le 10/05/2001 à 17h00 <u>Objet renvoyé en commission : Judiciaire</u></i></p> | 2001005119 | | | | | | |
| 65 | PL 8506 | <p>Projet de loi CE</p> <p>Initié(e) par : Conseil d'Etat</p> <p>modifiant la loi d'application de la loi fédérale sur le séjour et l'établissement des étrangers (F 2 10)</p> <p><i>Le 10/05/2001 à 17h00 <u>Objet renvoyé en commission : Législative</u></i></p> | 2001005608 | | | | | | |
| 66 | PL 7813-A | <p>Projet de loi GC</p> <p>Initié(e) par : Mmes et M. Fabienne Bugnon, Jeannine De Haller, Marie-Françoise De Tassigny, Elisabeth Reusse-Decrey, Pierre-François Unger</p> <p>modifiant la loi d'application sur le séjour et l'établissement des étrangers (F 2 10).</p> <p><i>Le 17/05/2001 à 17h05 <u>Objet adopté en 3 débats</u></i></p> | 1998009694 | | | | | | |
| | | <table border="0"> <tr> <td style="padding-right: 20px;"><i>Rapport de la commission</i></td> <td><i>Rapporteur / Rapporteuse</i></td> <td></td> </tr> <tr> <td>Judiciaire</td> <td>Mme Salika Wenger (AG)</td> <td></td> </tr> </table> | <i>Rapport de la commission</i> | <i>Rapporteur / Rapporteuse</i> | | Judiciaire | Mme Salika Wenger (AG) | | |
| <i>Rapport de la commission</i> | <i>Rapporteur / Rapporteuse</i> | | | | | | | | |
| Judiciaire | Mme Salika Wenger (AG) | | | | | | | | |

JUSTICE, POLICE ET TRANSPORTS (DJPT)

(Titulaire: M. Gérard Ramseyer; suppléant: M. Laurent Moutinot)

	PL 7814-A	Projet de loi GC	1998009695
		Initié(e) par : Mmes et M. Fabienne Bugnon, Jeannine De Haller, Marie-Françoise De Tassigny, Elisabeth Reusse-Decrey, Pierre-François Unger	
		modifiant la loi d'application de la loi fédérale sur l'asile (F 2 15).	
		<i>Le 17/05/2001 à 17h05 <u>Objet adopté avec amendements en 3 débats</u></i>	
		<i>Commentaire/Amendement :</i>	
		<i>Amendement :</i>	
		<i>Art. 4, al. 2</i>	
		<i>... de quatre ans (ART. 44, AL. 5 LASI)</i>	
		<i>Rapport de la commission</i>	<i>Rapporteur / Rapporteuse</i>
		Judiciaire	Mme Salika Wenger (AG)
67	M 957-A	Rapport du CE	2001005120
		Initié(e) par : M. Laurent Moutinot	
		Rapport du Conseil d'Etat au Grand Conseil sur la motion sur les attestations délivrées par les offices des poursuites	
		<i>Le 17/05/2001 à 17h05 <u>Pris acte</u></i>	
68	P 1232-A	Pétition GC	1999000759
		Initié(e) par : Aspedem, Le Nid, Ate-Genève	
		concernant la sécurité sur le chemin des écoles à Meyrin	
		<i>Le 17/05/2001 à 17h05 <u>Dépôt de la pétition sur le bureau</u></i>	
		<i>Rapport de la commission</i>	<i>Rapporteur / Rapporteuse</i>
		Travaux	M. Pierre-Alain Cristin (S)
69	P 1273-A	Pétition GC	1999013577
		Initié(e) par : Mme Gertrude Schwab	
		pour le retour des guichets à la gare CFF de Satigny	
		<i>Le 17/05/2001 à 17h05 <u>Objet adopté et renvoyé au Conseil d'Etat</u></i>	
		<i>Rapport de la commission</i>	<i>Rapporteur / Rapporteuse</i>
		Pétitions	Mme Salika Wenger (AG)
70	P 1319-A	Pétition GC	2000013019
		Initié(e) par : Comité "Sécurité et village durable"	
		concernant la diminution du trafic automobile dans le village de Chancy	
		<i>Le 17/05/2001 à 17h05 <u>Objet adopté et renvoyé au Conseil d'Etat</u></i>	
		<i>Rapport de la commission</i>	<i>Rapporteur / Rapporteuse</i>
		Transports	M. Christian Brunier (S)
			M. Michel Ducret (R)
			Majorité
			Minorité
71	P 1327-A	Pétition GC	2000014831
		Initié(e) par : Aspic -Association pour les Intérêts des Cyclistes	
		pour la sécurité des cyclistes à Genève	
		<i>Le 17/05/2001 à 17h05 <u>Objet adopté et renvoyé au Conseil d'Etat</u></i>	
		<i>Rapport de la commission</i>	<i>Rapporteur / Rapporteuse</i>
		Pétitions	Mme Caroline Dallèves Romaneschi (VE)

JUSTICE, POLICE ET TRANSPORTS (DJPT)

(Titulaire: M. Gérard Ramseyer; suppléant: M. Laurent Moutinot)

- 72 P 1329-A **Pétition GC** 2000016285
 Initié(e) par : Mme Myriam Sormanni-Lonfat
sur la sécurité à la promenade de l'avenue d'Aïre
 Le 17/05/2001 à 17h05 Objet adopté et renvoyé au Conseil d'Etat
Rapport de la commission *Rapporteur / Rapporteuse*
 Pétitions Mme Caroline Dallèves Romaneschi
 (VE)
- 73 RD 389-A **Rapport divers CE** 2000015032
 Initié(e) par : Conseil d'Etat
Rapport du Conseil d'Etat au Grand Conseil traitant du budget 2001 de l'entreprise des Transports publics genevois (TPG)
 Le 17/05/2001 à 17h05 Pris acte
Rapport de la commission *Rapporteur / Rapporteuse*
 Transports M. Alberto Velasco (S)

ACTION SOCIALE ET SANTE (DASS)

(Titulaire: M. Guy-Olivier Segond; suppléante: Mme Martine Brunshwig Graf)

- 74 PL 8441-A **Projet de loi CE** 2001000861
 Initié(e) par : Conseil d'Etat
concernant la Maison de Vessy
 Le 11/05/2001 à 20h30 Objet adopté avec amendements en 3 débats
Commentaire/Amendement :
Amendement :
 Art. 4, al.3
 3 Le conseil d'administration est NOMME PAR LE CONSEIL D'ETAT pour une durée ...
Rapport de la commission *Rapporteur / Rapporteuse*
 Affaires sociales Mme Marie-Françoise De Tassigny (R)
- 75 M 1402 **Proposition de motion** 2001004873
 Initié(e) par : Mmes et MM. Esther Alder, Marie-Paule Blanchard-Queloz, Jacqueline Cogne, Alexandra Gobet, Gilles Godinat, Janine Hagmann, Jean-Marc Odier, Danielle Oppliger, Pierre-Pascal Visseur, Philippe Glatz
sur le cahier des charges des médecins-assistants et des cadres médicaux dans les Hôpitaux universitaires de Genève (HUG)
 Le 17/05/2001 à 17h05 Objet adopté et renvoyé au Conseil d'Etat
- 76 P 1255-A **Pétition GC** 1999007326
 Initié(e) par : Fédération Suisse des Physiothérapeutes
pour une physiothérapie de qualité
 Le 17/05/2001 à 17h05 Dépôt de la pétition sur le bureau
Rapport de la commission *Rapporteur / Rapporteuse*
 Santé Mme Nelly Guichard (DC)
- 77 P 1332-A **Pétition GC** 2001000138
 Initié(e) par : Mme Corinne Leboissard
concernant l'interdiction de prescription de psychotropes à des enfants de moins de 16 ans
 Le 17/05/2001 à 17h05 Classement de la pétition
Rapport de la commission *Rapporteur / Rapporteuse*
 Pétitions Mme Mireille Gossauer-Zurcher (S)

ACTION SOCIALE ET SANTE (DASS)

(Titulaire: M. Guy-Olivier Segond; suppléante: Mme Martine Brunshwig Graf)

- 78 RD 402 **Rapport divers CE** 2001004583
Initié(e) par : Conseil d'Etat
Rapport du Conseil d'Etat au Grand Conseil sur la mise en exploitation de nouveaux établissements médico-sociaux destinés aux personnes âgées (période 2002 - 2010)
Le 17/05/2001 à 8h00 Pris acte
Commentaire/Amendement :
Traité avec le point 30
- 79 RD 403 **Rapport divers CE** 2001004885
Initié(e) par : Conseil d'Etat
Rapport du Conseil d'Etat au Grand Conseil sur le plan directeur 2000-2010 des locaux des centres d'action sociale et de santé (CASS)
Le 17/05/2001 à 17h05 Pris acte

INSTRUCTION PUBLIQUE (DIP)

(Titulaire: Mme Martine Brunshwig Graf; suppléant: M. Guy-Olivier Segond)

- 80 P 1185-A **Pétition GC** 1998009493
Initié(e) par : Vivarium Elapsoïdea
le vivarium ne doit être ni abandonné, ni fermé
Le 17/05/2001 à 17h05 Objet renvoyé en commission : Finances
Rapport de la commission *Rapporteur / Rapporteuse*
Finances *Mme Salika Wenger (AG)*
- 81 P 1217-A **Pétition GC** 1998016420
Initié(e) par : M. Reynald Reymermier
concernant la refonte de la LIP et du règlement de l'enseignement secondaire
Le 17/05/2001 à 17h05 Dépôt de la pétition sur le bureau
Rapport de la commission *Rapporteur / Rapporteuse*
Enseignement et éducation *Mme Erica Deuber-Ziegler (AG)*

AFFAIRES MILITAIRES (DAM)

(Titulaire: Mme Martine Brunshwig Graf; suppléant: M. Gérard Ramseyer)

Néant

NATURALISATIONS

82 RD 387-A

Rapport divers GC

2001000721

Initié(e) par : Réexamen de Naturalisation

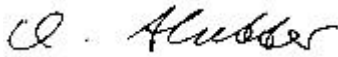
Rapport de la Commission de réexamen en matière de naturalisation

Le 10/05/2001 à 20h30 Objet clos

Commentaire/Amendement :

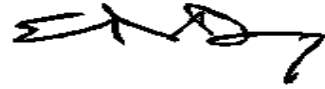
Rapport adopté à huis-clos

Le sautier



Maria Anna Hutter

La présidente du Grand Conseil



Elisabeth Reusse-Decrey